



Lublin, dnia 12 października 1965 r.

Nr 19

Poz. 101-109

Poz.

T R E Ś C

Uchwała Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej

101. w Lublinie Nr 181 z dnia 20 lipca 1965 r. w sprawie dalszego wzmocnienia ochrony mienia społecznego na terenie województwa lubelskiego.

Uchwała Prezydium Miejskiej Rady Narodowej

102. w Lublinie Nr 124 z dnia 28 lipca 1965 r. w sprawie zatwierdzenia instrukcji dotyczącej trybu postępowania przy nadawaniu nazw ulicom i placom oraz oznaczania numerami porządkowymi nieruchomości i budynków na obszarze m. Lublina.

Uchwały Prezydium Powiatowej Rady Narodowej

103. w Lubartowie Nr 78 z dnia 15 lipca 1965 r. w sprawie zatwierdzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego zespołu wiejskich jednostek osadniczych powiatu lubartowskiego,
104. w Parczewie Nr 97 z dnia 2 września 1965 r. w sprawie zatwierdzenia planu szczegółowego zagospodarowania przestrzennego pogorzelska we wsi Tyśmienica,
105. w Puławach Nr 99/65 z dnia 29 lipca 1965 r. w sprawie zatwierdzenia miejscowego planu szczegółowego zagospodarowania przestrzennego terenów budownictwa jednorodzinnego na obszarze gruntów Resztówki Państwowego Funduszu Ziemi w wsi Góra Puławska GRN Góra Puławska, powiat Puławy,
106. w Puławach Nr 101/65 z dnia 29 lipca 1965 r. w sprawie zatwierdzenia miejscowego planu ogólnego zagospodarowania przestrzennego wsi Góra Puławska GRN Góra Puławska, powiat Puławy,
107. w Puławach Nr 102/65 z dnia 29 lipca 1965 r. w sprawie zatwierdzenia miejscowego planu ogólnego zagospodarowania przestrzennego Zespołu Wiejskich Jednostek Osadniczych Końskowola + Stara Wieś + Rudy GRN Końskowola, powiat Puławy.

Ogłoszenia

108. Wydziału Rolnictwa i Leśnictwa Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Tomaszowie Lubelskim z dnia 26 sierpnia 1965 r. L. dz. GU.I-1/1246/236/65 o sporządzeniu projektu podziału nieruchomości i wyłożeniu tego projektu do publicznej wiadomości,
109. Wydziału Rolnictwa i Leśnictwa Prezydium Powiatowej Rady Narodowej we Włodawie z dnia 20 maja 1965 r. o likwidacji spółdzielni produkcyjnych.

Poz. 101

UCHWAŁA NR 181

PREZYDIUM WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ
w LUBLINIE

z dnia 20 lipca 1965 r.

w sprawie dalszego wzmocnienia ochrony mienia społecznego na terenie województwa lubelskiego.

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej wykonując zalecenia egzekutywy Komitetu Wojewódzkiego PZPR z dnia 5.IV.1965 r. po wysłuchaniu informacji Kierownika Urzędu Spraw Wewnętrznych o kształtowaniu się przestępczości gospodarczej na terenie województwa lubelskiego w latach 1961—1964 stwierdza, że ochrona mienia społecznego przed jego rozgrabieniem jest coraz sprawniejsza. Jest to wynikiem stale postępującego zainteresowania zagadnieniami przestępczości gospodarczej ze strony instancji i organizacji partyjnych oraz wzmocnionego wysiłku organów kontroli, ścigania i wymiaru sprawiedliwości. Obserwuje się pewien postęp w usuwaniu zaniedbań ułatwiających popełnianie przestępstw gospodarczych, a nadto dalsze umacnianie socjalistycznej praworządności.

Mimo rysującej się poprawy w zakresie ochrony mienia społecznego stwierdza się jednocześnie stosunkowo wysokie zagrożenie przestępczością gospodarczą niektórych dziedzin gospodarki narodowej naszego województwa, jak na przykład: skup surowców włókienniczych i skórzanym, skup i przetwórstwo zwierząt rzeźnych i płodów rolnych, handel, zwłaszcza handel spółdzielczy, spółdzielczość pracy i budownictwo.

W celu utrwalenia i rozszerzenia dotychczasowych wyników oraz lepszej mobilizacji sił i środków w walce z przestępczością gospodarczą, Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej działając na podstawie art. 55 ust. 3 i ust. 4 pkt. 3 oraz art. 70 pkt. 2 i art. 71 ustawy z dnia

25.I.1958 r. o radach narodowych (tekst jednolity Dz. U. z 1963 r. Nr 29, poz. 172), zarządzenia Nr 128 Prezesa Rady Ministrów z dnia 7 lipca 1961 roku w sprawie wzmocnienia działalności organów kontroli, rewizji i inspekcji w zakresie zapobiegania przestępstwom gospodarczym (M. P. Nr 55, poz. 241), uchwały Nr 140 Rady Ministrów z dnia 18.II.1955 roku w sprawie nadzoru i kontroli prezydentów rad narodowych nad działalnością Milicji Obywatelskiej (M. P. Nr 19, poz. 191) oraz uchwały Nr 17 Wojewódzkiej Rady Narodowej z dnia 12 października 1962 roku w sprawie poprawy stanu bezpieczeństwa i porządku publicznego oraz stworzenia lepszych warunków pracy organom Milicji Obywatelskiej na terenie województwa lubelskiego — postanawia, co następuje:

§ 1.

Zobowiązuje się wszystkie organy administracji państwowej podporządkowane Prezydium Wojewódzkiej i powiatowym (równorzędnym) radom narodowym, wykonywać funkcje kontroli, rewizji i inspekcji do:

a) niezwłocznego przekazywania właściwym organom Milicji Obywatelskiej bądź innym organom dochodzeniowych wszelkich uzyskanych w toku kontroli informacji, nasuwających podejrzenie o popełnianiu czynu przestępczego oraz informacji dotyczących braków i uchybień w zabezpieczeniu mienia społecznego, a także w organizacji i porządku pracy w objętym kontrolą (rewizją) zakładzie, które mogą sprzyjać popełnianiu nadużyć gospodarczych,

b) bieżącego przekazywania informacji przydatnych w zwalczaniu nadużyć gospodarczych i w działalności zapobiegawczej Inspektoratowi Kontrolno-Rewizyjnemu przy PWRN, który w oparciu o te materiały winien wydawać kwartalny biuletyn informacyjny, zawierający dane o istotnych ustaleniach kontroli, rewizji i inspekcji przeprowadzanych w danym okresie w podległych jednostkach organizacyjnych. W biuletynie tym, m. in. należy podawać informacje o stwierdzonych kradzieżach, nadużyciach władzy, łapownictwie, jaskrawym braku kontroli i braku nadzoru nad powierzonym mieniem.

Biuletyn winien uwzględniać ujawnione okoliczności umożliwiające popełnianie przestępstw oraz informować jakie wyciągnięto wnioski w stosunku do winnych i w jaki sposób zabezpieczono przed dalszym ich popełnianiem w danym zakładzie,

c) przeprowadzenia kompleksowych kontroli — rewizji obejmujących wszystkie ogniwa określonego procesu gospodarczego, jak na przykład zakup surowców, ich przerób, zbyt gotowych produktów itp. podległe różnym resortom,

d) systematycznego podnoszenia na wyższy poziom jakości przeprowadzanych kontroli, rewizji i inspekcji.

§ 2.

Postanowienie § 1 niniejszej uchwały zaleca się również do wykonania organom wojewódzkich i powiatowych związków spółdzielczych.

§ 3.

Wojewódzki Inspektor Kontroli Finansowej Inspektoratu Kontrolno-Rewizyjnego przy PWRN w IV kwartale br. przedłoży Prezydium WRN informację o stanie ujawnień przestępstw gospodarczych i podatkowych oraz nieprawidłowości sprzyjających ich popełnianiu wraz z wnioskami zmierzającymi do dalszego usprawnienia swej działalności na tym odcinku i skrócenia czasu kontroli jednostek i obiektów gospodarki społecznej wskazanych przez organy Milicji Obywatelskiej i Prokuratury.

W celu systematycznego podnoszenia skuteczności działania organów kontroli wewnętrznej i rewizji finansowo-księgowej po zakończeniu każdego półroczia Wojewódzki Inspektor Kontroli Finansowej będzie opracowywał szczegółową analizę wyników przeprowadzonych kontroli, inspekcji i rewizji. Analiza ta winna być przedkładana na posiedzeniach Prezydium WRN do rozpatrzenia.

§ 4.

Komendant Milicji Obywatelskiej Województwa Lubelskiego w dalszym ciągu będzie usprawniał działalność podległych mu organów mającą na celu:

a) jeszcze skuteczniejsze ujawniania i ściganie przestępstw gospodarczych w ogóle, a zagarnięć mienia społecznego w szczególności,

b) dalsze rozwijanie profilaktycznych środków milicyjnego przeciwdziałania w popełnianiu przestępstw gospodarczych, zwłaszcza poważniejszych.

§ 5.

Zobowiązuje się Urząd Spraw Wewnętrznych PWRN w porozumieniu z organami ścigania, wymiaru sprawiedliwości i kontroli oraz prezydiami powiatowych (równorzędnych) rad narodowych do:

a) organizowania okresowych narad (nie rzadziej jednak niż raz w roku) aktywu gospodarczego z udziałem przedstawicieli organów kontroli, ścigania i wymiaru sprawiedliwości dla zapoznania się z sytuacją o zagrożeniu przestępczym poszczególnych dziedzin naszej gospodarki narodowej i podjęcia wniosków w tym przedmiocie,

b) przeprowadzenia okresowych komisyjnych kontroli zabezpieczenia zewnętrznego obiektów państwowych i spółdzielczych.

Nadto zobowiązuje się prezydium powiatowych, miejskich i gromadzkich rad narodowych do:

a) organizowania spotkań społeczeństwa na wsi, w mieście i w większych zakładach pracy z funkcjonariuszami MO, prokuratury, sądownictwa celem informowania obywateli o przedsięwzięciach podejmowanych przez organy ścigania i wymiaru sprawiedliwości w walce z przestępczością gospodarczą oraz pobudzania do coraz szerszej pomocy całego społeczeństwa w zapobieganiu, ujawnianiu i ściganiu przestępstw gospodarczych,

b) wnikliwego rozpatrywania składanych okresowo przez organy MO informacji o popełnianych przestępstwach gospodarczych i okolicznościach sprzyjających ich popełnianiu oraz podejmowania stosowanych zarządzeń mających na celu usunięcie zaniedbań w tym względzie.

§ 6.

Wydział Skupu Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej zobowiązuje się do:

a) wzmocnienia szczególnej kontroli nad instytucjami skupiającymi płody rolne oraz usprawnienia koordynacji działania tych instytucji,

b) objęcia kontrolą kompleksową co najmniej raz w roku wszystkich wydziałów skupu prezydiów powiatowych rad narodowych niezależnie od kontroli wycinkowych,

c) przejawiania znacznie więcej troski o to, aby w kwestiach stosowania ulg i umorzeń przestrzegane były ściśle zasady określone obowiązującymi przepisami w tym zakresie,

d) wydania poleceń wydziałom skupu prezydiów powiatowych rad narodowych, aby przynajmniej raz w roku obejmowały kontrolą kompleksową wszystkie biura gromadzkich rad narodowych,

e) zwracanie szczególnej uwagi na właściwe zabezpieczenie skupionych płodów rolnych na punktach skupu oraz stałe uaktywnianie działalności komisji społecznych i podnoszenie ich wiadomości fachowych,

f) opracowania wniosku do Ministra Przemysłu Spożywczego i Skupu o powołanie przy Prezydium WRN Inspekcji Mięsnej. Istniejąca obecnie Okręgowa Inspekcja Mięsna w Warszawie obejmująca swym zasięgiem m. in. województwo lubelskie nie jest w stanie zaspokoić potrzeb w tym zakresie województwa lubelskiego.

§ 7.

Wydział Handlu PWRN i Wojewódzkie Zjednoczenie Przedsiębiorstw Handlowych zobowiązuje się do:

a) usprawnienia i skoordynowania kontroli działalności podległych im przedsiębiorstw i instytucji,

b) wzmocnienia kontroli wewnętrznej przedsiębiorstw handlowych,

c) usunięcia braków w dotychczasowym zabezpieczeniu technicznym sklepów i magazynów,

d) zwiększenia częstotliwości przeprowadzania niezapowiedzianych inwentaryzacji towarów w sklepach i zakładach gastronomicznych,

e) przyśpieszenia i uaktywnienia prac związanych ze ścigalnością niedoborów od winnych ich popełnienia,

f) kontynuowania weryfikacji pracowników handlu i gastronomii celem wyeliminowania jednostek nieuczciwych, dopuszczających się przestępstw i wykroczeń,

g) zacieśnienia współdziałania z organami kontroli i ścigania w zakresie zapobiegania popełnianiu przestępstw i ich zwalczania,

h) udzielenia wszechstronnej pomocy kontroli społecznej związków zawodowych.

§ 8.

Wydział Finansowy PWRN i prezydium powiatowych (miejskich) rad narodowych zobowiązuje się do:

a) usprawnianie metod i form kontroli,

b) dalszego wzmocnienia kontroli prawidłowej realizacji przepisów w zakresie umarzania zaległości finansowych,

c) szybszego i bardziej wnikliwego rozliczania osób nabywających nieruchomości lub inne wartości majątkowe,

d) wzmocnienia organizacji i usprawnienia działalności aparatu rewizyjnego w walce z marnotrawstwem i niegospodarnością oraz nadużyciami.

§ 9.

Wydział Przemysłu PWRN oraz Wojewódzkie Zjednoczenie Przedsiębiorstw Państwowego Przemysłu Tętnowego, Wojewódzka Centrala Owocowo-Warzywna i Wojewódzkie Zjednoczenie Przedsiębiorstw Usługowych Państwowego Przemysłu Tętnowego zobowiązuje się do:

a) niezwłocznego uzupełnienia obsady komórek rewizyjnych jednostek drobnej wytwórczości, celem umożliwienia rewidentom wykonywania ich statutowych obowiązków w zakresie rewizji, wynikających z postanowień uchwały Nr 167 Rady Ministrów z dnia 12.V.1959 r. w sprawie rewizji finansowo-księgowej,

b) wzbogacenia form kontroli przeprowadzanych przez aparat rewizyjny zjednoczeń drogą wprowadzenia obowiązku dokonywania kontroli problemowych w przedsiębiorstwach przy współudziale pracowników poszczególnych działów tychże zjednoczeń,

c) pogłębienia kontroli wewnętrznej w przedsiębiorstwach, zapewnienia większego udziału w kontroli bieżącej organizacjom związkowym i samorządom robotniczym, a w miarę potrzeby innym organizacjom społecznym. Stwierdzone wypadki nadużyć winny być omawiane na zebraniach załóg. Rozważyć możliwości i potrzebę powołania rewidentów zakładowych,

d) dokonywania kontroli okresowych przechowywania materiałów ulegających szybkiemu psuciu, zwłaszcza w przedsiębiorstwach przemysłu owocowo-warzywnego,

e) organizowania w zakładach pracy narad z załoga celem omawiania stanu zabezpieczenia mienia społecznego w zakładach oraz ustalania środków poprawy w tym zakresie. Narady takie winny być organizowane przy współudziale Delegatury Najwyższej Izby Kontroli, Prokuratury, Milicji Obywatelskiej oraz Wojewódzkiego Inspektoratu Kontrolno-Rewizyjnego.

f) pogłębienia współpracy aparatu rewizji z organami powołanymi do ścigania przestępstw i wymiaru sprawiedliwości przez wzajemne przekazywanie informacji o po-
pełnianiu nadużyć i szkód.

g) spowodowania stałego nadzoru nad przebiegiem czynności inwentaryzacyjnych.

h) dokonania szczegółowej weryfikacji pracowników na stanowiskach materialnie odpowiedzialnych.

§ 10.

Wydział Budownictwa, Urbanistyki i Architektury PWRN oraz Wojewódzkie Zjednoczenie Przemysłu Terenowego Materiałów Budowlanych i Wojewódzkie Przedsiębiorstwo Produkcji Kruszywa zobowiązuje się do:

a) powołania w przedsiębiorstwach przemysłu terenowego materiałów budowlanych w ramach posiadanych etatów i funduszu plac jednoposobowego stanowiska inspektora kontroli wewnętrznej, do obowiązków którego należałoby przeprowadzanie kontroli remontów, kontroli zużywania surowców i materiałów, kontroli obrotu towarowego itd.,

b) zabezpieczenia przed kradzieżami zakładów produkcyjnych, a w szczególności zakładów betonarskich przez wykonanie odpowiedniego ich ogrodzenia,

c) powołania w zakładach produkcyjnych służby dozoru dla ochrony mienia społecznego,

d) organizowania okresowych zebrań z załogą zakładu, którą należy informować o zaistnieniu przestępczości w przemyśle terenowym materiałów budowlanych.

§ 11.

Wydział Rolnictwa i Leśnictwa PWRN oraz podległe mu zjednoczenia, zarządy i przedsiębiorstwa zobowiązuje się do:

a) wzmocnienia kontroli wewnętrznej podległych jednostek organizacyjnych,

b) usprawnienia ewidencji produkcji rolniczej, obrotu towarowego oraz sporządzania protokółów na wszelkiego rodzaju ubytki, zniszczenia i nadużycia,

c) organizowania z pracownikami odpowiedzialnymi za powierzone im mienie oraz komórkami finansowo-księgowymi okresowych narad dla informowania ich o zauważonych nieprawidłowościach, niedociągnięciach i nadużyciach celem skuteczniejszego przeciwdziałania w występowaniu tych ujemnych zjawisk,

d) zabezpieczenia pomieszczeń składowych i magazynowych przed kradzieżą i marnotrawstwem mienia,

e) kontrolowania w podległych przedsiębiorstwach gospodarki materiałami pędnymi, prawidłowości rozliczeń w tym zakresie oraz właściwego wykorzystania parku samochodowo-traktorowego,

f) prowadzenia okresowego szkolenia, w szczególności z pracownikami na stanowiskach materialnie odpowiedzialnych w zakresie prawidłowego obiegu dokumentacji materiałowej, finansowo-księgowej, obrotu towarowego, zabezpieczenia obiektów oraz zabezpieczenia przeciwpożarowego, bezpieczeństwa i higieny pracy.

§ 12.

Wojewódzka Komisja Cen PWRN zobowiązuje się do:

a) organizowania szkolenia w jednostkach pionu drobnej wytwórczości dla dyrektorów (prezesów), głównych księgowych i rewidentów celem zapoznania ich z obowiązującymi przepisami w zakresie cen,

b) jeszcze bardziej wnikliwego badania zasadności przedkładanych przez poszczególne zakłady wniosków o zatwierdzenie cen na ich produkty.

§ 13.

Zobowiązuje się kierowników wszystkich wymienionych w niniejszej uchwale jednostek organizacyjnych do ścisłego przestrzegania obowiązujących zasad w zakresie doboru kandydatów oraz powoływania ich na stanowiska kierownicze i materialnie odpowiedzialne.

§ 14.

Wykonanie uchwały porucza się kierownikom zainteresowanych wydziałów PWRN, Komendantowi Milicji Obywatelskiej województwa lubelskiego, Wojewódzkiemu Inspektorowi Kontroli Finansowej, dyrektorom wojewódzkich zjednoczeń oraz prezydentom powiatowych, miejskich i gromadzkich rad narodowych.

Jednocześnie zobowiązuje się ww jednostki do złożenia Prezydium WRN sprawozdania z realizacji uchwały w terminie do dnia 31 grudnia 1965 r.

§ 15.

Zobowiązuje się Kierownika Urzędu Spraw Wewnętrznych do opracowania zbiorczego sprawozdania z wykonania całości uchwały i przedłożenia Prezydium na posiedzenie w terminie do dnia 31 stycznia 1966 r. Z treścią sprawozdania należy również zapoznać Komisję Ochrony Porządku i Bezpieczeństwa Publicznego WRN.

§ 16.

Uchwała wchodzi w życie z dniem jej podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym WRN.

Sekretarz Prezydium WRN Przewodniczący Prezydium WRN

Eward Zajac

Paweł Dąbek

Poz. 102

UCHWAŁA NR 124

PREZYDIUM MIEJSKIEJ RADY NARODOWEJ
W LUBLINIE

z dnia 28 lipca 1965 r.

w sprawie zatwierdzenia instrukcji dotyczącej trybu postępowania przy nadawaniu nazw ulicom i placom oraz oznaczaniu numerami porządkowymi nieruchomości i budynków na obszarze m. Lublina.

Na podstawie art. 55 ust. 4 pkt. 3, ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (jedn. tekst. Dz. U. z 1963 r. Nr 29, poz. 172), Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Lublinie dla wykonania zadań wynikających z art. 8 pkt. 1 i art. 9 pkt. 1 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 24 października 1934 r. o ustalaniu nazw miejscowości i obiektów fizjograficznych oraz numeracji nieruchomości (Dz. U. z 1934 r. Nr 94, poz. 850 i z 1948 r. Nr 36, poz. 25) oraz rozporządzenia Ministra Administracji Publicznej z dnia 31 stycznia 1950 r. w sprawie numeracji porządkowej (Dz. U. Nr 3, poz. 28) postanawia co następuje:

§ 1.

Zatwierdza się „Instrukcję w sprawie trybu postępowania przy nadawaniu nazw ulicom i placom oraz oznaczaniu nieruchomości lub budynków numerami porządkowymi na obszarze m. Lublina” w brzmieniu stanowiącym załącznik do niniejszej uchwały.

§ 2.

Wykonanie uchwały porucza się Kierownikom Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej, Wydziału Spraw Wewnętrznych oraz Wydziału Budownictwa, Urbanistyki i Architektury każdemu w zakresie jego działania.

§ 3.

Uchwała niniejsza wraz z instrukcją stanowiącą załącznik podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie.

§ 4.

Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Sekretarz Prezydium MRN Przewodniczący Prezydium MRN

Konstanty Obuchowski

Mieczysław Martyn

Załącznik do uchwały nr 124
Prezydium Miejskiej Rady Narodowej
w Lublinie
z dnia 28 lipca 1965 r.

INSTRUKCJA

PREZYDIUM MIEJSKIEJ RADY NARODOWEJ W LUBLINIE

w sprawie trybu postępowania przy nadawaniu nazw ulicom i placom oraz oznaczaniu nieruchomości lub budynków numerami porządkowymi na obszarze miasta Lublina.

DZIAŁ I

Postanowienia ogólne

§ 1.

Sprawy nadawania jak również zmian nazw ulic i placów, prowadzenia ewidencji obowiązujących nazw ulic i placów oraz oznaczenia nieruchomości lub budynków numerami porządkowymi należą do zakresu działania Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej — Miejska Pracownia Geodezyjna.

§ 2.

Nadzór nad tablicami z nazwami ulic i placów należy do zakresu działania Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej — Miejski Zarząd Dróg, Mostów i Zieleni.

§ 3.

Nadzór nad znakami (tabliczki i latarki) z numerami porządkowymi umieszczonymi na nieruchomościach lub budynkach należy do zakresu działania Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej — Oddział Gospodarki Mieszkaniowej i Remontów.

§ 4.

Nadzór nad zameldowaniem lub przemeldowaniem mieszkańców nieruchomości lub budynków należy do zakresu działania Wydziału Spraw Wewnętrznych — Biuro Ewidencji Ludności.

§ 5.

Zadania wynikające z § 1, Miejska Pracownia Geodezyjna wykonuje w oparciu o miejscowe szczegółowe plany zagospodarowania przestrzennego oraz plany realizacyjne, które dostarcza Wydział Budownictwa Urbanistyki i Architektury.

§ 6.

Ogólny nadzór nad wykonaniem zadań wynikających z §§ 1, 2, 3 i 5 oraz nadzór nad prawidłowym wykonaniem obowiązków przez administratorów i dozorców w zakresie ewidencji ludności, wynikający z ustawy o ewidencji i kontroli ruchu ludności z dnia 14.VII.1961 r. (Dz. U. Nr 33 poz. 164) należy do Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej.

DZIAŁ II

Nazwy ulic i placów

§ 7.

Na podstawie otrzymanych od Wydziału Budownictwa Urbanistyki i Architektury miejscowych szczegółowych planów zagospodarowania przestrzennego i planów realizacyjnych Miejska Pracownia Geodezyjna opracowuje projekty uchwał Miejskiej Rady Narodowej w Lublinie w sprawie nadania nazw ulicom i placom.

§ 8.

Projekty takich uchwał mogą być opracowane także w przypadku gdy w terenie istnieją ulice, place i drogi nie posiadające nazw dla których istnieje konieczność ich ustalenia.

§ 9.

Projekt uchwały powinien określać położenie ulicy i placu oraz zawierać propozycję nazwy przekonsultowaną z Komisją Ochrony Porządku i Bezpieczeństwa Publicznego oraz Komisją Kultury.

§ 10.

Przed wniesieniem na posiedzenie Prezydium Miejskiej Rady Narodowej projekt uchwały powinien być zaopiniowany przez inne jednostki zgodnie z instrukcją w sprawie trybu przygotowania i wnoszenia spraw na posiedzenia Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Lublinie.

§ 11.

Po podjęciu przez Miejską Radę Narodową w Lublinie uchwały o nadaniu nazw ulicom lub placom Wydział Organizacyjno-Prawny PMRN w Lublinie przesyła po jednym egzemplarzu uchwały do:

- 1) Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej
 - a. Miejska Pracownia Geodezyjna — dla wprowadzenia nazwy ulicy lub placu do ewidencji nazw ulic, oraz do operatu numeracji porządkowej nieruchomości i budynków,
 - b. Miejski Zarząd Dróg, Mostów i Zieleni — dla umieszczenia w terenie w ciągu 1 (jednego) miesiąca od podjęcia uchwały tablic z nazwą ulicy lub placu,
 - c. Oddział Gospodarki Mieszkaniowej i Remontów,
- 2) Wydziału Spraw Wewnętrznych — Biuro Ewidencji Ludności celem przemeldowania mieszkańców,
- 3) Wydziału Budownictwa Urbanistyki i Architektury,
- 4) Wydziału Spraw Lokalowych,
- 5) Miejskiej Komendy Straży Pożarnej,
- 6) Miejskiej Komendy Milicji Obywatelskiej,
- 7) Dyrekcji Okręgowej Poczty i Telekomunikacji.

§ 12.

Miejski Zarząd Dróg, Mostów i Zieleni powiadamia Miejską Pracownię Geodezyjną w terminie 6 (sześciu) tygodni od podjęcia uchwały o umieszczeniu w terenie tablic z nazwami ulic i placów.

§ 13.

Przepisy niniejszej instrukcji stosuje się odpowiednio w przypadkach zmian nazw ulic i placów.

§ 14.

Nazwy przedłużeń istniejących ulic ustala Miejska Pracownia Geodezyjna we własnym zakresie powiadamiając o tym jednostki, o których mowa w § 11.

§ 15.

Miejski Zarząd Dróg, Mostów i Zieleni obowiązany jest:

- a) dopilnować, aby na każdym skrzyżowaniu ulic umieszczone były tablice z aktualnymi nazwami ulic i placów,
- b) sprawować stałą opiekę nad stanem tablic z nazwami ulic i placów.

§ 16.

Nadane nazwy ulicom i placom oraz wprowadzone zmiany w tych nazwach lub zmiany o których mowa w § 14 Miejska Pracownia Geodezyjna nanosi na mapę przeglądową m. Lublina oraz do spisu ulic i placów.

DZIAŁ III

Numeracja porządkowa nieruchomości i budynków

§ 17.

Każda nieruchomość (działka) będąca przedmiotem odrębnego władania lub własności na terenach zabudowanych lub przeznaczonych pod zabudowę, a na terenach gdzie istnieje zabudowa luźna każdy obiekt budowlany wolnostojący winien posiadać numer porządkowy.

§ 18.

1) Miejska Pracownia Geodezyjna dokona oznaczenia nieruchomości (działek) lub budynków numerami porządkowymi na wniosek właścicieli lub administracji nieruchomości (budynków), względnie z urzędu.

2) O oznaczeniu numerem porządkowym nieruchomości lub budynku właściciel lub administrator otrzymuje odpowiednie zaświadczenie.

3) Odpisy wydanych zaświadczeń Miejska Pracownia Geodezyjna przesyła do:

- a. Oddziału Gospodarki Mieszkaniowej i Remontów — 2 egz.,
- b. Biura Ewidencji Ludności 1 egz. w celu sprawowania nadzoru.

§ 19.

Oddział Gospodarki Mieszkaniowej i Remontów w ciągu 1 (jednego) miesiąca realizuje numer porządkowy w terenie i zwraca Miejskiej Pracowni Geodezyjnej 1 egz. odpisu zaświadczenia z adnotacją o umieszczeniu na nieruchomości lub budynku znaków z obowiązującą nazwą ulicy i obowiązującym numerem porządkowym.

§ 20.

1. Podstawą do wydania zaświadczenia, o którym mowa w § 18, pkt. 2 jest pozwolenie na użytkowanie budynku wydane przez Wydział Budownictwa Urbanistyki i Architektury, którego odpis Wydział Budownictwa Urbanistyki i Architektury przekazuje Miejskiej Pracowni Geodezyjnej.

2. Zaświadczenia takie mogą być wydane dla nieruchomości (działek) niezabudowanych jedynie z adnotacją, że nie służą dla celów meldunkowych.

§ 21.

1. W przypadku konieczności częściowego lub całkowitego przenumrowania nieruchomości (działek) lub budynków przy danej ulicy lub placu plan numeracji porządkowej opracowuje i zatwierdza Miejska Pracownia Geodezyjna.

2. Po zatwierdzeniu planu zmiany numeracji porządkowej — Miejska Pracownia Geodezyjna:

a) powiadamia właścicieli lub administratorów nieruchomości lub budynków o wprowadzonych zmianach,

b) przekazuje jeden egzemplarz planu Oddziałowi Gospodarki Mieszkaniowej i Remontów — do realizacji nowej numeracji porządkowej nieruchomości lub budynków,

c) przekazuje jeden egzemplarz planu do Biura Ewidencji Ludności celem dokonania zmian miejsca zameldowania mieszkańców nieruchomości lub budynków.

3. Oddział Gospodarki Mieszkaniowej i Remontów obowiązany jest w ciągu 2 (dwóch) miesięcy od daty otrzymania planu numeracji porządkowej nieruchomości i budynków powiadomić na piśmie Miejską Pracownię Geodezyjną o zrealizowaniu numeracji w terenie.

§ 22.

Oddział Gospodarki Mieszkaniowej i Remontów obowiązany jest dopilnować aby:

a) każda nieruchomość i budynek posiadały znaki obowiązującego typu z numerem porządkowym,

b) znaki umieszczone na nieruchomości lub budynku zawierały nazwiska i imiona właścicieli, obowiązujący numer porządkowy oraz obowiązującą nazwę ulicy lub placu.

DZIAŁ IV.

Przekazywanie miejscowych szczegółowych planów zagospodarowania przestrzennego i planów realizacyjnych dla nadania nazw ulicom i placom oraz dla oznaczenia nieruchomości i budynków numerami porządkowymi.

§ 23.

1. Do każdego wstępnego projektu urbanistycznego lub projektu planu realizacyjnego składanego do zatwierdzenia przez Wydział Budownictwa Urbanistyki i Architektury inwestor jest obowiązany załączyć dodatkowo 3 (trzy) odbitki projektu z przeznaczeniem dla Miejskiej Pracowni Geodezyjnej dla celów nadania nazw ulicom i placom oraz ustalenia numerów porządkowych nowych nieruchomości lub budynków.

2. Odbitki niniejsze powinny być przez Wydział Budownictwa Urbanistyki i Architektury w ciągu jednego tygodnia po zatwierdzeniu złożonego projektu przekazane Miejskiej Pracowni Geodezyjnej.

§ 24.

Również dla celów wymienionych w § 23 Wydział Budownictwa Urbanistyki i Architektury przekazuje Miejskiej Pracowni Geodezyjnej 3 (trzy) odbitki zatwierdzonego lub akceptowanego do realizacji miejscowego szczegółowego planu zagospodarowania w ciągu dwóch tygodni od daty zatwierdzenia lub akceptacji planu.

§ 25.

1. Na odbitkach planów wymienionych w §§ 23 i 24 powinny być uwidocznione następujące elementy:

a) ciągi projektowanych ulic, placów i przejść pieszych (kolorem czerwonym) oraz nazwy istniejących ulic i placów (kolorem czarnym),

b) kontury projektowanych nieruchomości (działek) budynków z podaniem ich przeznaczenia (kolorem czerwonym),

c) kontury najbliższych położonych istniejących nieruchomości (działek) i budynków oznaczonych numerami porządkowymi z podaniem tych numerów (kolorem czarnym),

d) dojście do każdego projektowanego budynku.

2. Nazwy istniejących ulic i placów oraz numery porządkowe nieruchomości i budynków projektant wykazuje na szkicu zgodnie z podkładami geodezyjnymi, a w razie braku tych oznaczeń na podkładach, zgodnie ze stanem w terenie. W razie niemożności ustalenia oznaczeń wg powyższych zasad, projektant zamieszcza na szkicu odpowiednią uwagę.

Po nadaniu nazw ulicom i placom Miejska Pracownia Geodezyjna przesyła jedną odbitkę planu realizacyjnego lub miejscowego szczegółowego planu zagospodarowania przestrzennego z naniesionymi nazwami ulic i placów do Wydziału Budownictwa Urbanistyki i Architektury.

DZIAŁ V.

Postanowienie końcowe.

§ 27.

Miejska Pracownia Geodezyjna ustala i zatwierdza wytyczne oraz warunki techniczne w zakresie prac związanych z nadawaniem nazw ulicom i placom oraz oznaczaniem nieruchomości i budynków numerami porządkowymi.

§ 28.

Instrukcja niniejsza wchodzi w życie z dniem ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie.

Poz. 103

UCHWAŁA NR 78

PREZYDIUM POWIATOWEJ RADY NARODOWEJ
W LUBARTOWIE

z dnia 15 lipca 1965 r.

w sprawie zatwierdzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego zespołu wiejskich jednostek osadniczych powiatu lubartowskiego.

Na podstawie art. 23, ust. 1 ustawy z dnia 31 stycznia 1961 r. o planowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 7, poz. 47), Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Lubartowie postanawia:

§ 1.

Miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego wiejskich jednostek osadniczych powiatu lubartowskiego opracowany przez Wojewódzką Pracownię Urbanistyczną Wydziału Budownictwa, Urbanistyki i Architektury Prezydium WRN w Lublinie, zatwierdzić na następujących zasadach:

1. jako obowiązujące zatwierdza się niżej wymienione elementy planu:
 - a) zasadę układu sieci osadniczej,
 - b) przejętą w planie zasadę koncentracji urządzeń usługowych,
 - c) koncepcję układu sieci komunikacyjnej,
 - d) dyspozycję dotyczące opracowania miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego lub wyznaczenia terenów budowlanych dla poszczególnych jednostek osadniczych,
 - e) wprowadzić do planu następujące wsie produkcyjne: 1. Wincentów, 2. Stoczek, 3. Wólka Kijańska, 4. kol. Wola Niemiecka, 5. Godziembów, 6. Uciekajka, 7. Rudka pow. Parczew, 8. kol. Wola Sernicka,
 - f) wieś usługową Mejnierzyn zamienić na produkcyjną, a produkcyjną Katarzyn na usługową.
2. Pozostałe elementy planu stanowią kierunkowe wytyczne dla działalności resortowych wydziałów i instytucji gospodarczych działających na terenie powiatu.

§ 2.

Wykonanie uchwały zleca się Kierownikowi Wydziału Budownictwa, Urbanistyki i Architektury oraz kierownikom resortowych wydziałów Prezydium PRN w zakresie ich kompetencji.

§ 3.

Uchwała wchodzi w życie z dniem jej ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie.

Sekretarz Prezydium PRN

Przewodniczący Prezydium PRN

Jan Wiśniewski

Felix Wiśniewski

Poz. 104

UCHWAŁA NR 97**PREZYDIUM POWIATOWEJ RADY NARODOWEJ
W PARCZEWIE**

z dnia 2 września 1965 r.

w sprawie zatwierdzenia planu szczegółowego zagospodarowania przestrzennego pogorzeliska we wsi Tyśmienica.

Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Parczewie działając na podstawie art. 23 i 24 ustawy o planowaniu przestrzennym z dnia 31.I.1961 r. (Dz. U. Nr 7, poz. 47) oraz w oparciu o opinię Prezydium Gromadzkiej Rady Narodowej w Tyśmienicy postanawia:

§ 1.

Zatwierdzić plan szczegółowy zagospodarowania przestrzennego pogorzeliska we wsi Tyśmienica opracowany przez Powiatowy Zespół Urbanistyczny Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Parczewie.

§ 2.

Zobowiązuje się Kierownika Wydziału Budownictwa, Urbanistyki i Architektury Prezydium Powiatowej Rady Narodowej do realizacji tego planu zgodnie z jego ustaleniem i wytycznymi.

§ 3.

Zobowiązuje się Kierownika Wydziału Rolnictwa i Leśnictwa Prezydium Powiatowej Rady Narodowej do opracowania projektu planu podziału terenów na działki budowlane dla pogorzeliska we wsi Tyśmienica w trybie Ustawy o terenach budowlanych na obszarach wsi (Dz. U. Nr 5, poz. 30, z 1961 r.).

§ 4.

Uchwała podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie.

§ 5.

Plan szczegółowy pogorzeliska we wsi Tyśmienica jest do wglądu jednostek organizacyjnych i przedsiębiorstw oraz osób zainteresowanych w Wydziale Budownictwa, Urbanistyki i Architektury Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Parczewie, który to Wydział zobowiązany jest do udzielenia informacji dotyczących tego planu.

§ 6.

Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia jej w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie.

Sekretarz Prezydium PRN

Przewodniczący Prezydium PRN

Czesław Mikołajczuk

Jarosław Jaroszyński

Poz. 105

UCHWAŁA NR 99/65**PREZYDIUM POWIATOWEJ RADY NARODOWEJ
W PUŁAWACH**

z dnia 29 lipca 1965 roku

w sprawie zatwierdzenia miejscowego planu szczegółowego zagospodarowania przestrzennego terenów budownictwa jednorodzinne na obszarze gruntów Resztówki Państwowego Funduszu Ziemi we wsi Góra Puławska GRN Góra Puławska, powiat Puławy.

Działając na podstawie art. 23 pkt. 2 ustawy z dnia 31 stycznia 1961 roku o planowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 7/61, poz. 47) — Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Puławach uchwala co następuje:

§ 1.

Zatwierdza się miejscowy plan szczegółowy zagospodarowania przestrzennego terenów budownictwa jednorodzinne zwany „Góra Puławska — Resztówka” we wsi Góra Puławska GRN Góra Puławska powiat Puławy, opracowany przez Zespół Urbanistyczny Wydziału Budownictwa, Urbanistyki i Architektury Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Puławach, będący wraz z ustaleniami realizacyjnymi załącznikiem do niniejszej Uchwały, przechowywanym w archiwum Zespołu Urbanistycznego.

§ 2.

Wykonanie niniejszej Uchwały zleca się Kierownikowi Wydziału Budownictwa, Urbanistyki i Architektury oraz innym jednostkom organizacyjnym tutejszego Prezydium w zakresie ich kompetencji.

§ 3.

Uchwała niniejsza podlega opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie oraz na tablicy ogłoszeń urzędowych Prezydium Gromadzkiej Rady Narodowej w Górze Puławskiej.

§ 4.

Uchwała wchodzi w życie z dniem jej opublikowania w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie.

Sekretarz Prezydium PRN

Przewodniczący Prezydium PRN

Andrzej Wodzinowski

mgr Stefan Filip

Poz. 106

UCHWAŁA NR 101/65**PREZYDIUM POWIATOWEJ RADY NARODOWEJ
W PUŁAWACH**

z dnia 29 lipca 1965 roku

w sprawie zatwierdzenia miejscowego planu ogólnego zagospodarowania przestrzennego wsi Góra Puławska, GRN Góra Puławska, pow. Puławy.

Działając na podstawie art. 23 pkt. 1 ustawy z dnia 31 stycznia 1961 roku o planowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 7/61, poz. 47) Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Puławach uchwala co następuje:

§ 1.

Zatwierdza się miejscowy plan ogólny zagospodarowania przestrzennego wsi Góra Puławska, GRN Góra Puławska, powiat Puławy, opracowany przez Zespół Urbanistyczny Wydziału Budownictwa, Urbanistyki i Architektury Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Puławach, będący wraz z ustaleniami realizacyjnymi załącznikiem do niniejszej Uchwały, przechowywanym w archiwum Zespołu Urbanistycznego.

§ 2.

Wykonanie niniejszej Uchwały zleca się Kierownikowi Wydziału Budownictwa, Urbanistyki i Architektury oraz innym jednostkom organizacyjnym tutejszego Prezydium w zakresie ich kompetencji.

§ 3.

Uchwała niniejsza podlega opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie oraz na tablicy ogłoszeń urzędowych Prezydium Gromadzkiej Rady Narodowej w Górze Puławskiej.

§ 4.

Uchwała wchodzi w życie z dniem jej opublikowania w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie.

Sekretarz Prezydium PRN

Przewodniczący Prezydium PRN

Andrzej Wodzinowski

mgr Stefan Filip

Poz. 107

UCHWAŁA NR 102/65

PREZYDIUM POWIATOWEJ RADY NARODOWEJ
W PUŁAWACH

z dnia 29 lipca 1965 roku

w sprawie zatwierdzenia miejscowego planu ogólnego zagospodarowania przestrzennego Zespołu Wiejskich Jednostek Osadniczych Końskowola — Stara Wieś — Rudy, GRN Końskowola, powiat Puławy.

Działając na podstawie art. 23 pkt. 1 ustawy z dnia 31 stycznia 1961 roku o planowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 7/61, poz. 47) Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Puławach uchwala co następuje:

§ 1.

Zatwierdza się miejscowy plan ogólny zagospodarowania przestrzennego Zespołu Wiejskich Jednostek Osadniczych Końskowola — Stara Wieś — Rudy, GRN Końskowola, powiat Puławy, opracowany przez Zespół Urbanistyczny Wydziału Budownictwa, Urbanistyki i Architektury Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Puławach, będący wraz z ustaleniami realizacyjnymi załącznikiem do niniejszej Uchwały przechowywanym w archiwum Zespołu Urbanistycznego.

§ 2.

Wykonanie niniejszej Uchwały zleca się Kierownikowi Wydziału Budownictwa, Urbanistyki i Architektury oraz innym jednostkom organizacyjnym tutejszego Prezydium w zakresie ich kompetencji.

§ 3.

Uchwała niniejsza podlega opublikowaniu w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie oraz na tablicy ogłoszeń urzędowych Prezydium Gromadzkiej Rady Narodowej w Końskowoli.

§ 4.

Uchwała wchodzi w życie z dniem jej opublikowania w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie.

Sekretarz Prezydium PRN

Przewodniczący Prezydium
PRN

Andrzej Wodzinowski

mgr Stefan Filip

Poz. 108

OGŁOSZENIE

WYDZIAŁ ROLNICTWA I LEŚNICTWA
PREZYDIUM POWIATOWEJ RADY NARODOWEJ
W TOMASZOWIE LUBELSKIM

z dnia 26 sierpnia 1965 r. L. dz. GU. I-1/1246/236/65

o sporządzeniu projektu podziału nieruchomości i wyłożeniu tego projektu do publicznej wiadomości.

Na podstawie art. 18 ustawy z dnia 22 maja 1958 r. o terenach dla budownictwa domów jednorodzinnych w miastach i osiedlach (Dz. U. Nr 31, poz. 138) Wydział Rolnictwa i Leśnictwa Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Tomaszowie Lub. zawiadamia o przystąpieniu do podziału i sporządzeniu projektu podziału nieruchomości uregulowanej w Ks. wiecz. Nr hip. 524 położonej w Tomaszowie Lub. przy ul. Sienkiewicza 15 o pow. 2840 m kw., stanowiącej własność Kazimierzy — Marii Mysakowskiej na działki pod budownictwo domków jednorodzinnych.

Projekt podziału nieruchomości zostanie wyłożony do publicznego wglądu w Wydziale Rolnictwa i Leśnictwa w Powiatowym Biurze Geodezji i Urzędów Terenów Rolnych Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Tomaszowie Lub. pokój Nr 8 w dniach od 15 września do 30 września 1965 r. w godzinach od 10 do 13, gdzie zainteresowani będą mogli zapoznać się z projektem podziału i ewentualnie wnieść swoje uwagi i zastrzeżenia na piśmie.

Poz. 109

OGŁOSZENIE

WYDZIAŁ ROLNICTWA I LEŚNICTWA
PREZYDIUM POWIATOWEJ RADY NARODOWEJ
WE WŁODAWIE

z dnia 20 maja 1965 r.

o likwidacji spółdzielni produkcyjnych.

Zgodnie z art. 71 pkt. 3 ustawy z dnia 29.X.1920 r. o spółdzielniach (Dz. U. z 1950 r. Nr 25, poz. 232) zawiadamia się, że na zawadzie art. 70 ust. 1 powołanej wyżej ustawy i § 10 statutu Rolniczego Zespołu Spółdzielczego, mocą zgodnych uchwał walnego zgromadzenia na dwóch kolejno po sobie następujących zgromadzeniach zostały rozwiązane następujące spółdzielnie:

- L.P. Nazwa spółdzielni
1. RZS w Żłobku
 2. RZS w Lacku
 3. RZS w Kaplonosach
 4. RZS w Lipówce

Adres Komisji Likwidacyjnej:

Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Włodawie — Wydział Rolnictwa i Leśnictwa.

Za Komisję Likwidacyjną Rol. Z. S. — Prezydium Powiatowej Rady Narodowej we Włodawie — Wydział Rolnictwa i Leśnictwa.

Kierownik
Wydziału Rolnictwa i Leśnictwa
mgr inż. Bolesław Demianiuk

Bibl. Jas.

Warunki prenumeraty Dziennika Urzędowego Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie, oraz cennik ogłoszeń.

Prenumerata roczna wynosi 18 złotych, półroczna 10 złotych. Materiały do publikacji dostarczyć należy Redakcji najpóźniej 12 dni przed ukazaniem się numeru. Ogłoszenia o zagubieniu dokumentów — ryczałt 10.50, od każdego następnego dokumentu 1.50. Prenumeratę uiszczać z góry, rachunków nie wysyła się. Należność wpłacać w Narodowym Banku Polskim I Oddz. Miejski w Lublinie nr r/k Wydziału Budżetowo-Gospodarczego PWRN w Lublinie konto 808-94-537/2 (cz. 15. Dz. 5. Rozdz. 19).

Adres redakcji: Prez. WRN w Lublinie, ul. 22-go Lipca Nr 4, pokój 113, tel. 2-00-41, wewn. 91

Adres Administracji: Prezydium WRN w Lublinie, ul. 22 Lipca Nr 4 pokój 48. Cena 1 egz. 2,10 zł.